

## VILKÅR OG BETINGELSER FOR BRUK

### **Samtykke**

Når du besøker dette Nettstedet gjelder følgende vilkår og betingelser, i tillegg til alle andre relevante lover. Ved å besøke og benytte deg av dette Nettstedet samtykker du, uten begrensninger eller forbehold, til disse vilkårene og betingelsene og anerkjenner at alle andre avtaler mellom deg og Aspen Pharma Ireland Limited Norway Branch ("ASPEN") om bruk av dette Nettstedet ikke lenger gjelder, men blir erstattet av disse vilkårene og betingelsene.

### **Helseinformasjon/medisinske tilstander**

Produktinformasjon på dette Nettstedet leveres av Aspen Pharma Ireland Limited Norway Branch ("ASPEN") og er kun ment å gi generell informasjon. Flere legemidler og medisinsk utstyr som er opplistet er bare tilgjengelig på resept fra lege eller kvalifisert helsepersonell, og ikke alle slike produkter er tilgjengelig i alle land. Produktinformasjonen er ikke ment å gi fullstendig medisinsk informasjon. DERSOM DU HAR EN SYKDOM ELLER EN MEDISINSK TILSTAND MÅ DU STRAKS KONTAKTE LEGE ELLER KVALIFISERT HELSEPERSONELL. VI TILBYR IKKE INDIVIDUELT TILPASSEDE DIAGNOSER ELLER RÅD OM BEHANDLING FOR DEN ENKELTE PASIENTEN. Du bør alltid fremskaffe fullstendig informasjon om reseptbelagte medisiner eller medisinsk utstyr som du har fått (inkludert om fordeler ved behandlingen og mulige bivirkninger) ved å snakke med legen som har forskrevet deg produktet, eventuelt annet kvalifisert helsepersonell, om hvordan du bruker medisinen eller det medisinske utstyret på korrekt måte. Helsepersonell kan få fullstendig informasjon fra produktets informasjonsvedlegg. Informasjon om disse produktene kan variere fra land til land. Pasienter, leger og annet helsepersonell bør undersøke med lokale helseressurser og reguleringsmyndigheter for å få informasjon som er relevant for sitt land. I tillegg begrenser (eller forbyr i enkelte tilfeller) gjeldende lovgivning i mange land muligheten som Aspen Pharma Ireland Limited Norway Branch ("ASPEN") har til å gi informasjon og/eller svare pasienten direkte på spørsmål om reseptbelagte produkter. Aspen Pharma Ireland Limited Norway Branch ("ASPEN") vil uansett svare på henvendelser og gi informasjon til din fastlege/annet kvalifisert helsepersonell i samsvar med lokal lovgivning.

### **Bruk av informasjon**

Du kan fritt besøke sidene på Nettstedet, men du kan kun få tilgang til, laste ned eller bruke informasjon fra dette Nettstedet for eget privat og ikke-kommersielt bruk, inkludert all tekst, bilder, lyd og video («Informasjonen»). Du kan ikke distribuere, endre, overføre, bruke på nytt, publisere på nytt eller bruke Informasjonen til kommersielle formål uten skriftlig tillatelse fra Aspen Pharma Ireland Limited Norway Branch ("ASPEN"). Du må ta vare på og gjengi alle merknader om opphavsrett eller andre beskyttede rettigheter i den Informasjonen som du laster ned. Du må ta utgangspunkt i at alt du ser eller leser på dette Nettstedet er underlagt opphavsrett med mindre noe annet er angitt, og at det derfor ikke kan brukes på annen måte enn som beskrevet i disse Vilklårene og betingelsene, uten skriftlig tillatelse fra Aspen Pharma Ireland Limited Norway Branch ("ASPEN"). Aspen Pharma Ireland Limited Norway Branch ("ASPEN") verken garanterer eller går god for at din bruk av materialet som finnes på dette Nettstedet ikke krenker rettighetene til tredjeparter som ikke eies av eller er tilsluttet Aspen Pharma Ireland Limited Norway Branch ("ASPEN"). Med unntak av den begrensede tillatelsen som er nevnt ovenfor, blir ingen lisenser eller rettigheter til Informasjonen, eller opphavsrett som tilhører Aspen Pharma Ireland Limited Norway Branch ("ASPEN") eller en annen part, gitt eller overdratt til deg.

### **Varemerker/eiendomsretter**

Du bør forutsette at alle produktnavn som forekommer på dette Nettstedet, uansett om de forekommer med store bokstaver eller symbolet for registrerte varemerker eller ikke, er varemerker som tilhører Aspen Pharma Ireland Limited Norway Branch ("ASPEN"), Aspen Group eller Datterselskaper og/eller andre parter tilsluttet Aspen Group. Dette Nettstedet kan også inneholde eller ha henvisninger til patenter, patentbeskyttet informasjon, teknologi, prosesser eller andre eiendomsretter som tilhører Aspen Pharma Ireland Limited Norway Branch ("ASPEN"), Aspen Group eller Datterselskaper og/eller andre parter tilsluttet Aspen Group. Ingen lisenser eller rettigheter til

slike varemerker, patenter, forretningshemmeligheter, teknologier, produkter eller andre eiendomsretter som tilhører Aspen Pharma Ireland Limited Norway Branch ("ASPEN"), Aspen Group eller Datterselskaper og/eller andre parter tilknyttet Aspen Group, blir gitt eller overdratt til deg.

#### **Garantifraskrivning**

Selv om Aspen Pharma Ireland Limited Norway Branch ("ASPEN") bestreber seg på å sikre at Informasjonen er korrekt og oppdatert, kan Informasjonen inneholde tekniske unøyaktigheter eller skrivefeil. Aspen Pharma Ireland Limited Norway Branch ("ASPEN") forbeholder seg retten til å foreta endringer, korrigeringer og/eller forbedringer av Informasjonen og av produktene og programmene som beskrives i denne informasjonen, når som helst og uten varsel. Aspen Pharma Ireland Limited Norway Branch ("ASPEN") verken garanterer eller går god for at Informasjonen er korrekt. Aspen Pharma Ireland Limited Norway Branch ("ASPEN") påtar seg ikke ansvar for eventuelle feil eller utelatelser i innholdet på Nettstedet. ALL INFORMASJON GIS MED FORBEHOLD. ASPEN PHARMA IRELAND LIMITED NORWAY BRANCH ("ASPEN") GARANTERER IKKE AT INFORMASJONEN PÅ DETTE NETTSTEDET ELLER BRUKEN AV DEN ER FULLSTENDIG ELLER KORREKT. DERFOR MÅ INFORMASJONEN VURDERES GRUNDIG AV DEM SOM BESØKER DETTE NETTSTEDET. VERKEN ASPEN PHARMA IRELAND LIMITED NORWAY BRANCH ("ASPEN") ELLER ET ANNET SELSKAP I ASPEN GROUP, ELLER EN ANNEN PART SOM ER INVOLVERT I Å SKAPE, UTFORME ELLER LEVERE DETTE NETTSTEDET, ER ANSVARLIG FOR DIREKTE, UTILSIKTET, INDIREKTE ELLER IKKE-ØKONOMISK SKADE ELLER TAP SOM OPPSTÅR PÅ GRUNN AV BESØK ELLER BRUK AV DETTE NETTSTEDET, ELLER MANGLENDE MULIGHETER TIL Å BESØKE ELLER BRUKE DETTE NETTSTEDET, ELLER ANDRE FEIL ELLER UTELATELSER I INNHOLDET PÅ DETTE NETTSTEDET. Enkelte jurisdiksjoner tillater ikke utelukkelsen av stilltiende garantier, så utelukkelsen ovenfor gjelder muligens ikke for deg. Aspen Pharma Ireland Limited Norway Branch ("ASPEN") påtar seg heller ikke ansvar for, og kan ikke holdes ansvarlig for skader på, eller virus som kan infisere, datautstyret ditt eller annen eiendom på grunn av ditt besøk på og bruk av Nettstedet og Informasjonen der eller på grunn av nedlasting av informasjon. Aspen Pharma Ireland Limited Norway Branch ("ASPEN") forbeholder seg retten til å legge ned dette Nettstedet når som helst, uten varsler og uten noen form for ansvar.

#### **Opplysninger som du gir til oss**

Med unntak av opplysninger som dekkes av våre Retningslinjer for personvern, vil all kommunikasjon eller materiale som du sender til Nettstedet via e-post eller på annen måte, inkludert data, spørsmål, kommentarer, forslag o.l. være, eller bli behandlet som, ikke-konfidensielt og uten krav på beskyttelse. Alt du overfører eller publiserer, blir Aspen Pharma Ireland Limited Norway Branch ("ASPEN") eller Aspens datterselskaper sin eiendom og kan brukes til alle slags formål, inkludert, men ikke begrenset til, reproduksjon, offentliggjøring, overføring, kringkasting og publisering. Videre står Aspen Pharma Ireland Limited Norway Branch ("ASPEN") fritt til å bruke, uten at du har krav på noen godtgjørelse, ideer, begreper, kunnskap eller teknikk som finnes i den kommunikasjonen som du sender til Nettstedet til alle slags formål, inkludert men ikke begrenset til, utvikling, produksjon og markedsføring av produkter der slik informasjon blir brukt.

#### **Verdensomspennende produkter**

Dette Nettstedet kan inneholde informasjon om verdensomspennende produkter og tjenester som ikke alle er tilgjengelige i alle områder. En henvisning til et produkt eller en tjeneste på dette Nettstedet innebærer ikke at produktet eller tjenesten er tilgjengelig i ditt område. Produktene som det vises til på dette Nettstedet kan være underlagt ulik lovregulering og øvrige krav fastsatt av myndighetene avhengig av landet de brukes i, og produktemballasjen kan variere fra land til land. Derfor vil besøkende på dette Nettstedet kunne varsles om at enkelte deler av Nettstedet kun er ment for visse brukere med spesialkunnskap eller kun for besøkende fra visse land, og at produktinformasjon for et bestemt land bør bekreftes av det lokale Aspen-foretaket. Du må ikke tolke noe på dette Nettstedet som promotering eller reklame for et produkt eller for bruken av et produkt som ikke er tillatt brukt i henhold til lovgivning og øvrige myndighetskrav i ditt hjemland.

## **Ansvarsfraskrivelse**

Ingenting på dette Nettstedet må forstås som en invitasjon til eller et tilbud om å investere i eller handle verdipapirer med Aspen Group. Det fremheves særlig at faktiske resultater eller utvikling kan være vesentlig forskjellig fra prognoser, synspunkter eller forventninger som uttrykkes på dette Nettstedet, og den historiske utviklingen av prisen på verdipapirene må ikke brukes som indikasjon på den fremtidige utviklingen.

## **Koblinger til dette Nettstedet**

Aspen Pharma Ireland Limited Norway Branch ("ASPEN") har ikke gjennomgått alle tredjeparts nettstedet som inneholder koblinger til dette Nettstedet og er ikke ansvarlig for innholdet på slike nettstedet eller andre nettstedet med koblinger til dette Nettstedet. Dersom du ønsker å ha en kobling til dette Nettstedet fra ditt nettsted, kan du kun opprette en kobling til hjemmesiden. Du kan ikke opprette koblinger til andre sider på dette Nettstedet uten skriftlig tillatelse fra Aspen Pharma Ireland Limited Norway Branch ("ASPEN"). Sitater eller bruk av et eller flere avsnitt på dette Nettstedet på nettstedet til en tredjepart er også forbudt uten skriftlig tillatelse.

## **Koblinger til andre nettstedet**

Koblinger til tredjeparters nettstedet kan gis dersom de er av interesse eller til nytte for besøkende på dette Nettstedet. Bruksvilkårene og retningslinjene for personvern på tredjeparters nettstedet kan skille seg fra våre bruksvilkår og retningslinjer for personvern. Aspen Pharma Ireland Limited Norway Branch ("ASPEN") påtar seg ikke ansvar for koblinger fra oss til andre, og i særdeleshet er vi ikke ansvarlig for om innholdet på slike steder er korrekt eller lovlig. Vi påtar oss ikke ansvar for tredjeparters brudd på eller unnlater av å følge retningslinjene for personvern.

## **Publiseringer på dette Nettstedet**

Selv om Aspen Pharma Ireland Limited Norway Branch ("ASPEN") fra tid til annen overvåker eller gjennomgår diskusjoner, chatter, publiseringer, overføringer, oppslagstavler o.l. på Nettstedet, er Aspen Pharma Ireland Limited Norway Branch ("ASPEN") ikke på noen måte forpliktet til å gjøre det og påtar seg ikke ansvar for innholdet på slike steder eller for eventuelle feil, ærekrenkelser, injurier, utelatelser, usannheter, obskøne ytringer, pornografi, banning, farer, avsløringer av private opplysninger eller unøyaktigheter i informasjonen på slike områder på Nettstedet. Du har ikke lov til å publisere eller overføre ulovlige, truende, ærekrenkende, injurierende, obskøne, provoserende, pornografiske eller støtende materiale eller annet materiale som kan utgjøre eller oppmuntre til handlinger som regnes som ulovlige, gi opphav til sivilrettslig ansvar eller på annen måte bryter enhver lovgivning. Aspen Pharma Ireland Limited Norway Branch ("ASPEN") vil helt og holdent samarbeide med håndhevelsesmyndigheter eller rettskjennelser som forespør om eller pålegger Aspen Pharma Ireland Limited Norway Branch ("ASPEN") å avsløre identiteten til den som publiserer slik informasjon eller materiale.

## **Konsekvenser**

Dersom vi blir gjort oppmerksomme på at du har brutt noen av vilkårene eller betingelsene i denne Erklæringen, kan vi sette i verk tiltak umiddelbart, inkludert å forhindre brukeren i å benytte seg av tjenestene som tilbys av Aspen Pharma Ireland Limited Norway Branch ("ASPEN") og fjerne all informasjon, data og innhold som brukeren har lagt igjen på Nettstedet, når som helst og uten at brukeren gjøres oppmerksom på dette. Dersom vi på noen måte har tatt skade av ditt brudd på vilkårene eller betingelsene, kan vi, etter eget skjønn, kreve erstatning fra deg.

## **Endringer**

Aspen Pharma Ireland Limited Norway Branch ("ASPEN") kan når som helst gjøre endringer i disse Vilklårene og betingelsene ved å oppdatere denne siden. Du er bundet av slike endringer og burde derfor regelmessig besøke denne siden for å lese igjennom de gjeldende Vilklårene og betingelsene.